

Việt Nam, ngày 13 tháng 02 năm 1990.

\* Kính gửi: BÀ KHUOC MINH THƯ  
Chủ-Tịch Hội Cựu Binh Sĩ Việt Nam  
Hộp thư số 5435 - 0635  
ARLINGTON VA 22205-0635, U.S.A.

Trích yếu: v/v xin hưởng 'Cấp Dưỡng Quả-Phụ': Truy-lãnh

Thưa Bà Chủ-Tịch, kính mến,

Tôi, đứng tên dưới đây THẠCH THỊ HÈ , sinh năm 1937  
hiện thường trú tại Ấp Mới, Xã Long Sơn, Huyện Cầu Ngang, VINH BÌNH, Nam VN  
Thẻ Căn Cứ số 06719217 do CSQG VINH BÌNH cấp ngày 19-11-1970

Là Quả-Phụ của Cố Nghĩa-QUÂN có tên sau :

HỌ và TÊN : THẠCH KIÊN  
Ngày sinh : năm 1934  
Số Quân : Thẻ CC Nghĩa-Quân số 258/302871 cấp tại KBC 4975  
Số Cấp-Dưỡng Quả-Phụ Số 30321/QP ngày 20-10-1967  
gồm:

Trân trọng kính đề thỉnh nguyện đến Bà Chủ-Tịch vui lòng cứu xét  
rộng rãi nhờ hầu giúp đỡ cho gia đình chúng tôi được truy lãnh tiền

'CẤP-DƯỠNG KẾ-QUYỀN CỦA NGHĨA-QUÂN' chiếu Dụ số 22 ngày 15-11-52.

Trong hoàn cảnh hiện sống khốn khổ nơi quê nhà trong trạng -huống  
những người chúng tôi, tôi kính mong nhờ Bà Chủ-Tịch cứu mang, tôi xin  
chân thành cảm tạ và xin Bà Chủ-Tịch thể nhận nơi đây lòng kính mến sâu xa  
của chúng tôi.

Kính đơn,



THẠCH THỊ HÈ.

ĐK: -Thẻ CC 06719217  
-Thẻ lãnh lương của cố Thạch Kiên  
-Bản sao Số Cấp Dưỡng Quả Phụ  
-Thẻ CC Nghĩa Quân 258/302871  
-Khai Tử  
-CC Sống Chung.

19. Bình

003054

VIỆT NAM CỘNG HÒA  
BỘ CỰU CHIẾN BINH  
HÀ HƯU BỔNG VÀ CẤP DƯỠNG

*Handwritten signature*

SỞ CẤP-DƯỠNG QUA-PHỤ

- ☐ Chủ-Lực Quân
- ☐ Địa-Phương Quân
- ☒ Nghĩa-Quân
- ☐ Cán-bộ XDNT

12 203

NƠI LÃNH TIỀN

*Handwritten: Sao Long Sơn*

Số 30321 / QP

NE

*Handwritten: H. Tân Ngãi*

TÊN: THẠCH THỊ HÈ

*Handwritten: QP*

*Handwritten: Cui Long*

Cô' NĐ Bắc & THẠCH KIÊN

BỘ QUỐC-PHONG  
QUÂN-LỰC VIỆT-NAM CÔNG-HÒA  
THẺ CĂN-CƯỚC NGHĨA-QUÂN

Số : 258/ . 302871



Họ và Tên : BACH - HIEN  
Chức vụ : Đại-Viên / 2  
Số - quân : 116/032.073  
Đơn - vị : BQT/CH. Binh-Sĩ

MẪU  
88-11-88 QĐ-867

01.67. TTALAM. O. D.

DẤU TAY

NGÓN TRỎ TRÁI

NGÓN TRỎ MẶT

Sinh ngày : 1.934

Tại Long-Son (Tra-Vinh)

Địa-chỉ : Long-Son (VN)

Con của Ông : Thạch-Khiem

và Bà : Thạch-T-Phane

KBC. 1.975 ngày 20.10.67.

THEO TÀI KHOẢN N. 01.144

TIỀN NHẬP

VINH-KINH

- Alluom được thẻ này xin chuyển  
đến KBC. ~~đi~~ trên.

VIỆT-NAM CỘNG-HÒA

THẺ CĂN-CƯỚC

Số \_\_\_\_\_

Họ Tên \_\_\_\_\_

THẠCH-THỊ-HÈ

Ngày, nơi sinh \_\_\_\_\_

1937

Long-Son,

TRÀ-VINH

Cha \_\_\_\_\_

Thạch-San

Mẹ \_\_\_\_\_

Thạch-thị

Địa chỉ \_\_\_\_\_

Vinh-Kim,

VINH-BÌNH



Dấu vết riêng: Tàn nhan, muối  
dưới.

Cao: 1 th 66

Nặng: 47 Kg

Chữ ký đương sự:

VĨNH BÌNH, ngày 19-11-1970  
TL. TRƯỞNG TỶ C.S.Q.G,  
Pho-Trưởng Ty

LÊ-VAN-THAO.

# Chứng Chỉ Sống Chung số

TỈNH VINH - BÌNH  
QUẬN CẦU-NGANG  
XÃ LONG-SƠN

CƠ QUAN CHÁNH QUYỀN XÃ LONG-SƠN

## CHỨNG - NHẬN

Ông THẠCH - KIÊN (chết) căn cước số ///  
cấp tại /// ngày ///  
nghề nghiệp Cố Nghĩa-Quân sinh ngày ///  
và vợ là Bà THẠCH-THỊ-H'Ê  
sinh ngày 1937 tại Long-Sơn (Trà-Vinh) do hôn thú số  
42/HT lập ngày 29-04-1968 tại Xã Long-Sơn  
cùng các con kê sau :

- 1 - Thạch - Thi sinh ngày 15/02/55  
tại Long-Sơn do giấy khai sinh số 13
- 2 - Thạch-thị-Phan sinh ngày 08/07/57  
tại Long-Sơn do giấy khai sinh số 86
- 3 - Thạch-thị-Sipha sinh ngày 10/01/60  
tại Long-Sơn do giấy khai sinh số 01
- 4 - Thạch-thị-Sa Vi sinh ngày 19/11/63  
tại Long-Sơn do giấy khai sinh số 32
- 5 - Thạch-Thị-Saviôn sinh ngày 02/12/64  
tại Long-Sơn do giấy khai sinh số 59
- 6 - Thạch-Hoan sinh ngày 12/03/67  
tại Long-Sơn do giấy khai sinh số 01
- 7 - /// sinh ngày ///  
tại /// do giấy khai sinh số ///
- 8 - /// sinh ngày ///  
tại /// do giấy khai sinh số ///
- 9 - /// sinh ngày ///  
tại /// do giấy khai sinh số ///
- 10 - /// sinh ngày ///  
tại /// do giấy khai sinh số ///

Hiện nay sống chung với nhau tại địa chỉ sau đây ;

Ấp Sốc Mới Xã Long-Sơn Quận Cầu-NGANG Tỉnh Vinh-Bình  
Long-Sơn, NGÀY 01 THÁNG 04 NĂM 1975  
CƠ QUAN CHÁNH QUYỀN  
Xã Long-Sơn

## KHAI - TỬ'

NGƯỜI CHẾT

tên họ

THẠCH - KIÊN.

Nghề nghiệp :

Quân - Nhân.

Cư trú tại :

Xã Long-Sơn.

Sanh ngày :

1934.

Sanh tại :

Xã Long-Sơn (Trà An) tỉnh

Chưa có đôi bạn hay là góa bạn

Kể tên người bạn nếu có

Thạch-Thị-Hè

Người bạn làm nghề gì

Làm - ruộng

Cha

tên họ

Thạch-Kiên (C)

Mẹ

tên họ

Thạch-Thị-Phane (C)

Chết ngày : Hai Tháng Mười Hai Năm Một Ngàn chín Trăm

Bảy Mươi (02-12-1970.)

Chết tại :

ấp Sốc giúp, Xã Long-Sơn.

Ngày khai

Ngày Bốn Tháng Mười Hai Năm Một Ngàn

Chín Trăm Bảy Mươi (04-12-1970.)

Người khai

tên họ

Thạch-Thị-Hè

Người khai mấy tuổi

Ba Mươi Ba (33) Tuổi.

Nghề nghiệp

Làm - ruộng.

Cư trú tại

Xã Long-Sơn.

Người chứng thứ nhất

tên họ

SƠN - OI

Mấy tuổi

Bốn Mươi Bốn (44) tuổi.

Nghề nghiệp :

Quân - Nhân.

Cư trú tại

Xã Long-Sơn.

Có phải bà con hoặc ở gần

người chết thì phải nói rõ

Ở - gần.

Người chứng thứ nhì

tên họ

Thạch-Thị-Rượng.

Mấy tuổi

Bốn Mươi Bốn (44) tuổi.

Nghề nghiệp :

Làm - ruộng.

Cư trú tại

Xã Long-Sơn

Có phải bà con hoặc ở gần

người chết thì phải nói rõ

Ở - gần.

Làm tại Xã Long-Sơn ngày 04 /12 năm 19 70.

Người khai,

Hội lại,

Nhân-chứng,

Thạch-Thị-Hè

SƠN-NÊ

1/- SƠN-OI

(Ký-Tên)

(án-Ký)

(Ký-Tên)

2/- Thạch-Thị-Rượng

(Ký-Tên)

Bản Sao Y Bản chính  
Lưu Trữ tại Xã

Long-Sơn, Ngày 20/01/72

ỦY-VIÊN HỘ-TỊCH.



(1) là chữ để đề mà lược bản án khai tử lại.

Việt Nam, ngày 13 tháng 02 năm 1990.

\* Kính gửi: Bà KHÚC MINH THU  
Chủ-Tịch Hội Cựu Binh Sĩ Việt Nam  
Hộp thư số 5435 - 0635  
ARLINGTON VA 22205-0635, U.S.A.

Trích yếu: v/v xin hưởng 'Cấp Dưỡng Quả-Phụ'.

Thưa Bà Chủ-Tịch, kính mến,

Tôi, đúng tên dưới đây THẠCH THỊ SEN — , sinh năm 1939  
hiện thường trú tại Xã Long Sơn, Huyện Cầu Ngang, VĨNH BÌNH, Nam VN  
Thẻ Căn Cứ số 06697246 cấp tại Vĩnh Bình, ngày 15-09-1971

Là Quả-Phụ của Cố Nghĩa-QUÂN có tên sau :

HỌ và TÊN : THẠCH SUNG

Ngày sinh : năm 1937

Số Quân :

Số Cấp-Dưỡng Quả-Phụ Số 1852/QP/NQ

gồm:

Số Trợ Cấp QGNT số đang bạ 25912

gồm: Thạch Thị Sơn (1959)

Thạch Sơn (1960)

Thạch Thị Sari (1962 và Thạch Sarubne (1965).

Trân trọng kính đề thỉnh nguyện đến Bà Chủ-Tịch vui lòng cứu xét  
rộng rãi nhờ hầu giúp đỡ cho gia đình chúng tôi được truy lãnh tiền

"CẤP-DƯỠNG KẾ-QUYỀN CỦA NGHĨA-QUÂN" chiếu Dự số 22 ngày 15-11-52.

Trong hoàn cảnh hiện sống khốn khổ nơi quê nhà trong trạng -huống  
những người chúng tôi, tôi kính mong nhờ Bà Chủ-Tịch cứu mang, tôi xin  
chân thành cảm tạ và xin Bà Chủ-Tịch thể nhận nơi đây lòng kính mến sâu xa  
của chúng tôi.

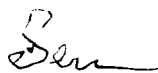
Nay kính đơn,

ĐK: -Căn Cứ

-5 khai sinh

-hôn thú

-2 Số Trợ Cấp và Cấp Dưỡng Quả Phụ  
số 6329 và 2480.



THẠCH THỊ SEN.

015589

VIỆT - NAM CỘNG - HÒA

BỘ CỰU CHIẾN - BINH

NHA HƯU-BỔNG VÀ CẤP-DƯỠNG

Số đăng-bq: 25912

Sắc-lệnh ngày 24-7-63

Sắc-lệnh tiền ngày 8-1-66

Nghị-dịnh số 310/QP/NQ ngày 24-6-65

SỐ TỜ CẤP

6329

QUỐC - GIA NGHĨA - TỬ

Họ và tên Glám - họ : THACH THỊ SEN

✓ NGHĨA - QUÂN

VIỆT - NAM CỘNG - HÒA

BỘ CỰU CHIẾN - BINH

NHA HƯU-BỔNG VÀ CẤP-DƯỠNG

NƠI LĨNH TIỀN

CẤP-DƯỠNG KẾ QUYỀN của NGHĨA-QUÂN

Dụ số 22 ngày 15-11-52

008003

2480

SỐ CẤP - DƯỠNG

QUẢ - PHỤ

Số [redacted] /QP/NQ

TÊN :

Thạch thị Sen

Quả phụ

NQ Thạch - Sung

VIỆT-NAM CỘNG-HÒA

THẺ CĂN-CƯỚC

Số

00-697216

Họ Tên

THẠCH-THỊ-SEN

Ngày, Hội nhập

1939

Long-Sơn, TRÁI-VĨNH

Cha

Thạch - Tiếp

Thạch-thị-Phích

Mẹ

Nhị-Trường, VINH-BÌNH



Dấu vết riêng: **Tàn nhang, 2**  
**dưới khóe miệng trái.**

Cao: 1 th 50

Nặng: 44 Kg

Chữ ký đương sự:

Vĩnh-Bình, ngày 15-2-1971  
CHỈ-HUY-TRƯỞNG C.S.Q.G.

*Nguyễn Ngọc Phúc*  
NGUYỄN-NGỌC-PHÚC

Ngón trỏ mặt

Ngón trỏ trái

**NGHỊ - ĐỊNH**  
**CHUẨN - CẤP TRỞ - CẤP**  
**QUỐC - GIA NGHĨA - TỬ**

VIỆT - NAM CỘNG - HÒA  
**CỘ QUỐC - PHÒNG và CỰU CHIẾN - BINH**  
**TỔNG NHA CỰU CHIẾN BINH**  
**NHA HƯU - BỔNG và CẤP - DƯỠNG**

Số: **19864** /CCB/HBCD/CD

Tổng-Trưởng Quốc Phòng & Cựu Chiến Binh,

-- Chiều Sắc-Lệnh số 72/QP ngày 24-7-63, ấn-định tổ-chức và điều hành Quốc-Gia Nghĩa-Tử Cuộc.

-- Chiều Sắc-Lệnh số 5/QP ngày 18-1-66 sửa đổi điều 15 Sắc-Lệnh 72/QP ngày 24-7-63.

-- Chiều Nghị-định số 045/CCB/QP ngày 1-4-1968, ấn-định giá biểu cấp-dưỡng Quốc-Gia Nghĩa-Tử.

-- Chiều hồ-sơ Cấp-dưỡng của Ông hay Bà.

**THACH THI SEN**

**NGHỊ - ĐỊNH**

Điều thứ nhất.— Ông hay Bà

**THACH THI SEN**

Sinh ngày \_\_\_\_\_ tại \_\_\_\_\_

mang thẻ căn-cước (hoặc \_\_\_\_\_) số **179.813**

cấp tại **Cau Ngang** ngày **16-10-62**

hiện ngụ tại **Hộp Mý, Cau Ngang, VINH - BINH**

Được Án-Tòa thừa nhận là Giám-hộ **04** trẻ \_\_\_\_\_

Con của **THA CH-SUNG**

Cấp-bậc **Nghĩa Quan** Quân-số \_\_\_\_\_

Đơn-vị **Chi Khu CA U NGANG**

Được lãnh trợ-cấp hàng tháng là 400\$00 cho mỗi Quốc-Gia Nghĩa-Tử có tên sau đây.

Kể từ ngày

**17-11-67**

| SỐ<br>T. | HỌ và TÊN Q.G.N.T.     | NGÀY SINH       | Án-Tòa thừa-nhận | Được<br>hưởng đền | CƯỚC CHU |
|----------|------------------------|-----------------|------------------|-------------------|----------|
| 1        |                        |                 |                  |                   |          |
| 2        | <b>THACH THI SEN</b>   | <b>12-03-39</b> | <b>8220</b>      | <b>11-03-77</b>   |          |
| 3        | <b>THACH SON</b>       | <b>08-02-60</b> | <b>17-11-67</b>  | <b>07-02-78</b>   |          |
| 4        | <b>THACH THI SA RI</b> | <b>10-09-62</b> | <b>//</b>        | <b>09-09-80</b>   |          |
| 5        | <b>THACH SA RUONE</b>  | <b>05-08-65</b> | <b>//</b>        | <b>04-08-83</b>   |          |
| 6        |                        |                 |                  |                   |          |
| 7        |                        |                 |                  |                   |          |
| 8        |                        |                 |                  |                   |          |
| 9        |                        |                 |                  |                   |          |
| 10       |                        |                 |                  |                   |          |
| 11       |                        |                 |                  |                   |          |

Điều thứ hai.— Tổng Giám-Đốc và Giám-Đốc Nha Hưu-Bổng và Cấp-Dưỡng chiếu nhiệm-vụ thi-hành nghị-định này.

**15 th.8.1969**

Sàigòn, ngày \_\_\_\_\_ tháng \_\_\_\_\_ năm 196 \_\_\_\_\_

**T.U.N. TỔNG-TRƯỞNG QUỐC PHÒNG CỰU CHIẾN-BINH**  
**GIÁM-ĐỐC NHA HƯU-BỔNG và CẤP-DƯỠNG**

VIỆT NAM CỘNG HÒA

TỈNH VINH BÌNH

QUẬN

Cầu Ngang

XÃ

Long Sơn

# CHỨNG-THƯ HÀNH-CHÁNH

SỐ  
(MẪU MỚI)

(Dùng để lãnh tiền hưu bổng và cấp đường quả phụ)

XÃ-TRƯỞNG XÃ

Long Sơn

## CHỨNG-NHẬN:

1.— Bà Thạch Thị Sen nghề nghiệp Nhà Trú

Thế căn cước số 06697246 ngày 15-9-1971 cấp tại Vinh Bình

quả phụ Ông Thạch-Sung nguyên là trong Quân-Đội Quốc-Gia

quân số \_\_\_\_\_ đơn vị

Nghe An

Trước khi chồng chết không bỏ chồng và từ khi chồng chết không bỏ nhà chồng, không tái - giá không đương nhiên ăn ở với người khác.

2.— Bà Thạch Thị Sen khai danh dự là những đứa con có tên sau đây ghi ở chứng chỉ đăng bạ, hiện đang sống chung với Bà ở địa chỉ số \_\_\_\_\_

Đường Séc gáy, Xã Long Sơn, Quận Cầu Ngang (VL)

Họ và tên \_\_\_\_\_

sinh ngày \_\_\_\_\_

sinh ngày \_\_\_\_\_

sinh ngày \_\_\_\_\_

sinh ngày \_\_\_\_\_

sinh ngày \_\_\_\_\_

sinh ngày \_\_\_\_\_

sinh ngày \_\_\_\_\_

sinh ngày \_\_\_\_\_

3.— Bà Thạch Thị Sen đã khai danh dự trước

mặt chúng tôi không lãnh ở nơi nào khác những phụ cấp gia đình hoặc tăng khoản hay phụ cấp gạo thuộc về bản thân hay thuộc về những đứa trẻ kể trên.

Nay cấp giấy này để tiện dụng

Làm tại Long Sơn, ngày tháng 1 năm 1975

Xã-Trưởng Xã

Long Sơn

(Xã di tản)

XLTV

LÊ-THANH-ĐÀO

Độc-Sự Hành-Chánh

Sao y bộ chính khai năm 1966, lưu-trữ tại xã.

Hiệp Mỹ, ngày 22-08-1970.  
Ủy Viên Hộ-Tịch,

*Đường*  
Ngô-thị-KHƯƠNG

KIẾN < THI :



UBND-Xã Hiệp Mỹ

Hiệp Mỹ, ngày 24 tháng 8 năm 1970



NGUYỄN VĂN PHẨM

(1) Lễ chưa đề  
lược biên án tòa  
cải giấy khai-tử  
lại.

|                                          |                                             |
|------------------------------------------|---------------------------------------------|
| Người chết :                             | Thạch - SONG                                |
| (Tên, họ)                                | Nghĩa quân                                  |
| Nghề-nghiep :                            | Xã đoàn Hiệp Mỹ ,                           |
| Cư-trú tại :                             | Năm 1.937,                                  |
| Sanh ngày :                              | Xã Long - Sơn ,                             |
| Tại :                                    | Thạch-thị-Son                               |
| Chưa có chồng, vợ hay là góa chồng, vợ : | (Kê tên họ, nếu có)                         |
| Người chồng hay vợ làm nghề gì :         | Nội - trợ                                   |
| Cha :                                    | Thạch - Kós                                 |
| (Tên họ)                                 | Thạch-thị-Lai (c)                           |
| Mẹ :                                     | ngày một tháng 11 tư dương lịch năm         |
| (Tên họ)                                 | một ngàn chín trăm sáu mươi sáu.(1-4-1966). |
| Chết ngày :                              | TRẬN ĐỊA LỖ-Ổ,                              |
| Chết tại :                               | ngày 1 tháng 4 năm 1966.                    |
| Ngày khai :                              | Thạch thị Son                               |
| Người khai :                             | 27 tuổi                                     |
| (Tên họ)                                 | nội - trợ .                                 |
| Người khai mấy tuổi :                    | Nghề - nghiệp :                             |
|                                          | Xã đoàn Hiệp Mỹ ,                           |
|                                          | Cư-trú tại :                                |
|                                          | Thạch - Phên                                |
| Người chứng thứ nhứt :                   | (Tên họ)                                    |
|                                          | 36 tuổi                                     |
| Mấy tuổi :                               | Nghĩa quân                                  |
|                                          | Nghề - nghiệp :                             |
|                                          | Xã Hiệp Mỹ ,                                |
|                                          | Cư-trú tại :                                |
|                                          | nội-bộ.                                     |
| Có phải là bà con hoặc ở gần             |                                             |
| người chết phải nói rõ :                 | Thạch - Phiệp                               |
| Người chứng thứ nhì :                    | (Tên họ)                                    |
|                                          | 37 tuổi                                     |
| Mấy tuổi :                               | Nghĩa quân                                  |
|                                          | Nghề - nghiệp :                             |
|                                          | Xã đoàn Hiệp Mỹ ,                           |
|                                          | Cư-trú tại :                                |
|                                          | nội-bộ.                                     |
| Có phải là bà con hoặc ở gần             |                                             |
| phải nói rõ :                            |                                             |

Làm tại Hiệp Mỹ, ngày 7 tháng 4 năm 1966.

|               |                 |             |
|---------------|-----------------|-------------|
| Người khai,   | Hộ-lại,         | Nhân chứng, |
| Thạch thị Sen | (ấn ký)         | Thạch-Phên  |
| (ý tên)       | Nguyễn văn Cong | (ký tên)    |
|               |                 | Thạch-Phiệp |
|               |                 | (ký tên)    |

VIỆT - NAM CỘNG - HÒA

TỈNH HAY THÀNH PHỐ  
TỈNH VINH BÌNH

Quận CẦU NGANG

Xã LONG SƠN

Số hiệu : 12

# TRÍCH - LỤC

CHỨNG THƯ HÔN - THÚ

Năm 1958 .

Tên họ người chồng T HẠCH - SUNG .  
nghề-nghiep LÂM - RUỘNG  
sinh ngày // tháng // năm 1937 .  
tại LONG - SƠN  
cư sở tại " "  
tạm trú tại XÃ LONG SƠN  
Tên họ cha chồng THẠCH - KÉS (S)  
(Sống chết phải nói)  
Tên họ mẹ chồng THẠCH - THỊ - LƯ (S)  
(Sống chết phải nói)  
Tên họ người vợ THẠCH - THỊ - SEN  
nghề-nghiep LÂM - RUỘNG  
sinh ngày // tháng năm 1939 .  
tại LONG SƠN  
cư sở tại " "  
tạm trú tại XÃ LONG SƠN  
Tên họ cha vợ THẠCH - TIỆP (s)  
(Sống chết phải nói)  
Tên họ mẹ vợ THẠCH - THỊ - PHỊCH (s)  
(Sống chết phải nói)  
— ngày cưới NGÀY 02 THÁNG 05 NĂM 1958 .  
— Vợ chồng khai có hay không lập hôn-khế //  
ngày tháng năm  
tại

Trích y bốn chánh

LONG SƠN ngày 03 tháng 02 năm 1972 .

Chủ-Tịch Hộ-Tịch,

ĐY VIÊN HỘ TỊCH



TÒA SƠ-THẨM  
Vĩnh Bình

TRÍCH-LỤC ÁN PHÒNG LỤC-SỰ TÒA Vĩnh Bình

PHÒNG LỤC-SỰ

Ngày 7 tháng 12 năm 1973

Tòa Vĩnh Bình xử về việc

Số 5770

Hộ trong phiên nhóm công khai

Án thể-vì khai-sanh cho  
Thạch-Thị-Son .

ngày 7 tháng 12 năm 1973

gồm có các ông :

Chánh-Án : NGUYỄN-HỮU-HÙNG  
Biện-Lý : HOÀNG-MẠNH-HẢI  
Lục-Sự : TẠNG-SIVICH

đã lên bản án như sau :

BẢN ÁN - TÒA ÁN

Chiếu theo đơn của : Thạch-Thị-Son ,

BỞI CÁC LỄ ẤY :

~~CHÍNH-ÁN~~

Phán rằng :

Thạch-Thị-Son , gái sanh ngày 10-3-

1959 tại làng Long-Sơn (Vĩnh Bình) con của Thạch-Sung (Chết) và Thạch-Thị-Son .

////////////////////////////////////

////////////////////////////////////

Phán rằng án này, thể-vì khai-sanh cho Thạch-thị-Son  
Đặt ghi đoạn phán-quyết án này vào sổ khai-sanh đương-niên

và lược-biên án này vào lễ tờ khai-sanh gần nhất ngày  
Xã nêu trên giữ lại lưu-trữ công-văn  
và Phòng Lục-Sự Tòa Án số tại.

Đặt nguyên-dơn chịu hết án-phi  
Án này làm, xử và tuyên vào ngày, tháng và năm đã kể trên.  
Ký tên :

Trước-bạ tại Phúvinh ngày 06-02-1974  
Quyền 39 Tờ 38 Số 39/38  
Thân Năm trăm đồng bạc ,

TRÍCH Y BẢN CHÁNH

Vĩnh Bình ngày 21 tháng 3 năm 1974  
CHÁNH LỤC-SỰ



| GIÁ TIỀN       |        |
|----------------|--------|
| Con niêm ...   | 24\$00 |
| Bằng lộc ...   | 5\$00  |
| Biên-lai. .... | 0\$50  |
| Cộng-chung..   | 29\$50 |



Võ-văn-Hai

## KHAI SANH

Trích y bản chính khai  
năm 1965, lưu trữ tại xã.

Hiệp Mỹ, ngày 7. 11. 1. 1965.

Chủ tịch kiêm UV. Hồ Tịch

Nguyễn Văn Công



Thạch Uối

Kiến Phấn

Tên, họ đầu nhĩ : Thạch Xôm  
 Phái : nam  
 Sinh : ngày mồng một tháng mười một dương lịch năm 1937  
 ( Ngày, tháng, năm ) một ngàn chín trăm sáu mươi sáu .  
 Tại : Xã Hiệp Mỹ,  
 Cha : Thạch Sung  
 ( Tên, họ )  
 Tuổi : 28 tuổi  
 Nghề-nghiep : Nghĩa quân  
 Cư-trú tại : Xã đoàn Hiệp Mỹ,  
 Mẹ : Thạch thị Sen  
 ( Tên, họ )  
 Tuổi : 26 tuổi  
 Nghề-nghiep : nội trợ  
 Cư-trú tại : Xã Hiệp Mỹ,  
 Vợ : Chánh  
 ( Chánh hay thứ )  
 Người khai : Thạch Sung  
 ( Tên, họ )  
 Tuổi : 28 tuổi  
 Nghề-nghiep : Nghĩa quân  
 Cư-trú tại : Xã đoàn Hiệp Mỹ,  
 Ngày khai : mồng 7 tháng 11 dương lịch năm 1965.  
 Người chứng thứ nhứt : Thạch Tựa  
 ( Tên, họ )  
 Tuổi : 39 tuổi  
 Nghề-nghiep : Nghĩa quân  
 Cư-trú tại : Xã đoàn Hiệp Mỹ,  
 Người chứng thứ nhì : Thạch Phấn  
 ( Tên, họ )  
 Tuổi : 35 tuổi  
 Nghề-nghiep : Nghĩa quân  
 Cư-trú tại : Xã đoàn Hiệp Mỹ.

Lập tại xã , ngày 19

Người khai,

Hộ-lại,

Nhân chứng,

# KHAI SANH

SỐ HIỆC 64/HT/

Tên, họ đầu nhi : THẠCH-THỊ-SART  
 Phái : NỮ  
 Sinh : NGÀY-10-THÁNG-9-năm1962  
 (Ngày, tháng, năm)  
 Tại : XÃ LONG SƠN (VĨNH BÌNH)  
 Cha : THẠCH-SUNG  
 (Tên, họ)  
 Tuổi : 25 TUỔI  
 Nghề - nghiệp : LÀM RUỘNG  
 Cư - trú tại : XÃ LONG SƠN  
 Mẹ : THẠCH-THỊ-SEN  
 (Tên, họ)  
 Tuổi : 23 TUỔI  
 Nghề - nghiệp : LÀM RUỘNG  
 Cư - trú tại : XÃ LONG SƠN  
 Vợ : VỢ CHÁNH  
 (Chánh hay thứ)  
 Người khai : THẠCH-SUNG  
 (Tên, họ)  
 Tuổi : 25 TUỔI  
 Nghề - nghiệp : LÀM RUỘNG  
 Cư - trú tại : XÃ LONG SƠN  
 Ngày khai : NGÀY-15-THÁNG 9-DL.năm1962  
 Người chứng thứ nhất : THẠCH-SAVON  
 (Tên, họ)  
 Tuổi : 25 TUỔI  
 Nghề - nghiệp : LÀM RUỘNG  
 Cư - trú tại : XÃ LONG SƠN  
 Người chứng thứ nhì : THẠCH-KIẾN  
 (Tên, họ)  
 Tuổi : 37 TUỔI  
 Nghề - nghiệp : LÀM RUỘNG  
 Cư - trú tại : XÃ LONG SƠN

SAO Y BỐN CHẠCH KHAI NAM  
 1962 TẠI XÃ :  
 LONG SƠN NGÀY 15-10-năm 1970  
 ỦY VIÊN HỘ TỊCH

*Long Sơn*  
 S O N - H Ì



Lập tại xã LONG SƠN ngày 15-9-năm 1962  
 Người khai, THẠCH-SUNG Hộ-lai, NGUYỄN VĂN HẢO Nhận chứng.  
 1-THẠCH-SAVON  
 2-THẠCH-KIẾN

# KHAI SANH

SỐ HIỆU 76

Sao y bộ chính khai năm  
1965 lưu trữ tại xã L  
Long-Sơn, ngày 24/11/1969  
UV. Hồ-Tịch

KIỂM - THỊ :  
XÃ - TRƯỞNG

|                        |                                                          |
|------------------------|----------------------------------------------------------|
| Tên, họ đầy đủ :       | THẠCH-SARUONE                                            |
| Phái :                 | Nam                                                      |
| Sinh :                 | Ngày 5 tháng 8 dương-lịch năm 1965<br>(Ngày, tháng, năm) |
| Tại :                  | Xã Long-Sơn (Vĩnh-Bình)                                  |
| Cha :                  | Thạch-Sung<br>(Tên, họ)                                  |
| Tuổi :                 | 28 tuổi                                                  |
| Nghề - nghiệp :        | Nghĩa-Quân                                               |
| Cư-trú tại :           | Xã Long-Sơn                                              |
| Mẹ :                   | Thạch-thị-Sen<br>(Tên, họ)                               |
| Tuổi :                 | 26 tuổi                                                  |
| Nghề - nghiệp :        | Làm ruộng                                                |
| Cư-trú tại :           | Xã Long-Sơn                                              |
| Vợ :                   | Vợ chính<br>(Chánh hay thứ)                              |
| Người khai :           | Thạch-Sung<br>(Tên, họ)                                  |
| Tuổi :                 | 28 tuổi                                                  |
| Nghề - nghiệp :        | Nghĩa-Quân                                               |
| Cư-trú tại :           | Xã Long-Sơn                                              |
| Ngày khai :            | Ngày 10 tháng 8 dương-lịch năm 1965                      |
| Người chứng thứ nhất : | Thạch-Danh<br>(Tên, họ)                                  |
| Tuổi :                 | 27 tuổi                                                  |
| Nghề-nghiệp :          | Làm ruộng                                                |
| Cư-trú tại :           | Xã Long-Sơn                                              |
| Người chứng thứ nhì :  | Thạch-Ba<br>(Tên, họ)                                    |
| Tuổi :                 | 35 tuổi                                                  |
| Nghề-nghiệp :          | Làm ruộng                                                |
| Cư-trú tại :           | Xã Long-Sơn                                              |

Lập tại xã LONG-SƠN  
Người khai (Ấn ký)  
Thạch-Sung Kim - Hốc  
(Ký tên)

ngày 10 - 8 - 1965  
Nhấn chứng  
Thạch-Danh  
Thạch-Ba  
(Đồng ký tên)

Việt Nam, ngày 13 tháng 02 năm 1990.

\* Kính gửi: Bà KHUOC MINH THU

Chủ-Tịch Hội Cựu Binh Sĩ Việt Nam  
Hộp thư số 5435 - 0635  
ARLINGTON VA 22205-0635, U.S.A.

Trích yếu: v/v xin hưởng 'Cấp Dưỡng Quĩ-HUY'.

Thưa Bà Chủ-Tịch, kính mến,

Tôi, đứng tên dưới đây THẠCH THỊ THA, sinh năm 1948  
hiện thường trú tại Ấp Sóc Chùa, Xã Mỹ Hòa, Huyện Cầu Ngang, VINH BÌNH  
Thẻ Căn Cứ số 06700438 cấp tại VINH BÌNH, ngày 15-09-1970

Là Quĩ-Huy của Cố Nghĩa-QUÂN có tên sau :

Họ và TÊN : THẠCH LIỆU

Ngày sinh : năm 1945

Số Quân :

Số Cấp-Dưỡng Quĩ-Huy Số / đã đệ nạp xin bổ túc thêm con  
gồm: (theo Biên Nhận số 132 ngày 15-3-75.

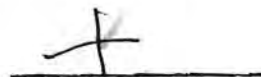
Trân trọng kính đề thỉnh nguyện đến Bà Chủ-Tịch vui lòng cứu xét  
xông rãi nhờ hầu giúp đỡ cho gia đình chúng tôi được truy lãnh tiền

'CẤP-DƯỠNG KẾ-QUYỀN CỦA NGHĨA-QUÂN' chiếu Dự số 22 ngày 15-11-52.

Trong hoàn cảnh hiện sống khốn khổ nơi quê nhà trong trạng -huống  
những người chúng tôi, tôi kính mong nhờ Bà Chủ-Tịch cầu mang, tôi xin  
chân thành cảm tạ và xin Bà Chủ-Tịch thể nhận nơi đây lòng kính mến sâu xa  
của chúng tôi.

Nay kính đơm,

SK: -BS Căn Cứ  
-Hôn thú  
-Khai sinh  
-Khai tử  
-Biên nhận.



Thạch Thị Tha.

~~Số~~ 132

Loại QP/TE

Ngày 15-9-70, Ông Thà

06700H38

15-9-70, Ông Bỉnh

QP/Thẩm con

15-3-75

  
Chữ

VIỆT-NAM CÔNG-HÒA

THẺ CĂN-CƯỚC

Số \_\_\_\_\_



Tên \_\_\_\_\_

THẠCH-THỊ-THA

Ngày, đời sống \_\_\_\_\_

1948

Mỹ-Hòa,

TRÀ-VINH

Cha \_\_\_\_\_

Thạch-Hên



ở \_\_\_\_\_

Mỹ-Hòa,

VĨNH-BÌNH



Dấu vết răng:

Theo, 2 sau óan h mũi  
phải.

Cao: 1 th 55

Nặng: 42 Kg

Chữ ký đương sự:

VĨNH-BÌNH, ngày 15-09-1970

TL. TRƯỞNG TY, C.S.Q.Q,  
Pho-Trưởng Ty

*Thao*  
LÊ-VAN-THAO.

# KHAI TỬ

|                                                       |                                                                                   |
|-------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| Người chết :                                          | Thạch-Liên                                                                        |
| (Tên, họ)                                             |                                                                                   |
| Nghề-nghiệp :                                         | Quân-Nhân                                                                         |
| Cư-trú tại :                                          | Mỹ-Hòa                                                                            |
| Sinh ngày :                                           | Năm một ngàn chín trăm bốn mươi lăm (1945)                                        |
| Tại :                                                 | Mỹ-Hòa (Trà-vinh)                                                                 |
| Chưa có chồng, vợ hay là góa chồng, vợ :              | Thạch-Thị-Tha                                                                     |
| (Kể tên họ, nếu có)                                   |                                                                                   |
| Người chồng hay vợ làm nghề gì :                      | Nội-Trư                                                                           |
| Cha :                                                 | Thạch-Sao                                                                         |
| (Tên họ)                                              |                                                                                   |
| Mẹ :                                                  | Thạch-Thị-Phi                                                                     |
| (Tên họ)                                              |                                                                                   |
| Chết ngày :                                           | Ngày mười sáu tháng hai dương-lịch năm một ngàn chín trăm bảy mươi ba (16-02-73)  |
| Chết tại :                                            | Mỹ-Hòa                                                                            |
| Ngày khai :                                           | Ngày mười chín tháng hai dương-lịch năm một ngàn chín trăm bảy mươi ba (19-02-73) |
| Người khai :                                          | Thạch-Gồng                                                                        |
| (Tên họ)                                              |                                                                                   |
| Người khai mấy tuổi :                                 | Bốn mươi hai tuổi                                                                 |
| Nghề-nghiệp :                                         | Cảnh-Sát Quốc-Gia                                                                 |
| Cư-trú tại :                                          | Mỹ-Hòa                                                                            |
| Người chứng thứ nhất :                                | Gian-Niệm                                                                         |
| (Tên họ)                                              |                                                                                   |
| Mấy tuổi :                                            | Bốn mươi một tuổi                                                                 |
| Nghề-nghiệp :                                         | Cảnh-Sát Quốc-Gia                                                                 |
| Cư-trú tại :                                          | Mỹ-Hòa                                                                            |
| Có phải là ba con hoặc ở gần người chết phải nói rõ : | Ở gần                                                                             |
| Người chứng thứ nhì :                                 | Lâm-Phú                                                                           |
| (Tên họ)                                              |                                                                                   |
| Mấy tuổi :                                            | Ba mươi ba tuổi                                                                   |
| Nghề-nghiệp :                                         | Cảnh-Sát Quốc-Gia                                                                 |
| Cư-trú tại :                                          | Mỹ-Hòa                                                                            |
| Có phải là ba con hoặc ở gần phải nói rõ :            | Ở gần                                                                             |

Sao y bộ chính khai năm 1973, lưu trữ tại Xà. Mỹ-Hòa, ngày 04-04-73  
Kà Trương Kiêm Hộ-Tịch.



LÂM-PHÚC-HẢO.

(1) Lễ chửa đề mà lược biên án-tòa cái giấy khai tử lại

Làm tại MỸ-HÒA ngày 19 tháng 02 năm 1973  
Người khai, Hộ-lại, Nhân chứng,

Thạch-Gồng  
(Ký-Tên)

Lâm-phước-Hảo  
(Ấn-Ký)

Gian-Niệm (Ký-Tên)  
Lâm-Phú (Ký-Tên)

VIỆT NAM CỘNG HÒA

Tỉnh VĨNH-BÌNH

Quận CẦU-NGANG.

Xã MỸ-HÒA

Số hiệu: I75

# TRÍCH - LỤC

CHỨNG THU HÔN - THƯ

Năm 1968 ( hồ sơ quân nhân )

Tên họ người chồng THẠCH-LIÊU  
nghề-nghiệp Quân nhân  
sinh ngày // tháng // năm 1945  
tại Mỹ-Hòa (Trà-Vinh)  
cư sở tại Mỹ-Hòa  
tạm trú tại Mỹ-Hòa (Vĩnh-Sinh)  
Tên họ cha chồng THẠCH-SAO (sống) 43 tuổi  
(Sống chết phải nói)  
Tên họ mẹ chồng THẠCH-THỊ-PHI (chết)  
(Sống chết phải nói)  
Tên họ người vợ THẠCH-THỊ-THA  
nghề-nghiệp Nội-trợ  
sinh ngày // tháng // năm 1948  
tại Xã Mỹ-Hòa quận Cầu-Ngang (VĨNH-BÌNH)  
cư sở tại Mỹ-Hòa  
tạm trú tại Mỹ-Hòa (Vĩnh-Bình)  
Tên họ cha vợ THẠCH-HỒN (chết)  
(Sống chết phải nói)  
Tên họ mẹ vợ THẠCH-THỊ-QUÝT (chết)  
(Sống chết phải nói)  
— ngày cưới Ngày 9 tháng 7 năm 1.968  
— Vợ chồng khai có hay không lập hôn-khế: //  
ngày // tháng // năm //  
tại //

Trích y bốn chánh

Mỹ-Hòa

ngày 14 tháng I năm 1969

Viên-Chức Hộ-Tịch.

NGUYỄN-VAN-DÁP.

KIẾN-THỊ.

ỦY BAN HÀNH CHÍNH XÃ,  
XÃ-TRƯỞNG.

LÊ-VAN-SA.

## TRÍCH-LỤC ÁN PHÒNG LỤC-SỰ TÒA

VINH-BÌNH

Ngày 28 tháng 9 năm 1973

Số 609-HĐ

Án thừa nhận Quốc-Gia Nghĩa-Tử  
cho Thạch-thị-Liên và kTòa Vinh-Bình xử về  
việc hộ trong phiên nhóm tại  
phòng nghị-sự ngày 28  
tháng 9 năm 1973  
gồm có các Ông

Chánh-Án : Nguyễn-Hữu-Hùng

Biện-Lý : Hoàng-Mạnh-Hải

Lục-Sự : T. ng-Sivich

đã lên bản án như sau :

## BẢN ÁN

## TÒA ÁN

Chiếu theo đơn của Thạch-thị-Tha  
xin án thừa nhận Quốc-Gia Nghĩa-Tử cho con

## BỞI CÁC LỄ ẤY

Phán rằng kể từ nay

1/ Thạch-thị-Liên, nữ, sinh ngày 29.9.1969 (khai sinh số 598-KĐ)

2/ Thạch-thị-Mai, nữ, sinh ngày 11.10.1970 (khai sinh số 536)

3/ Thạch-Hùng, nam, sinh ngày 14.04.1972 (khai sinh số 128)

4/ Thạch-Long, nam, sinh ngày 15.6.1973 (khai sinh số 183)

-Tại xã Mỹ-Hòa (Vinh-Bình), con của Thạch-Liên, vợ TDT/HQ, số quân  
HQ/431.390, KBC 4975. Từ trên ngày 16.2.1973 và của nguyên đơn Thạch-

thị-Tha./.

Được thừa nhận là Quốc-Gia-Nghĩa-Tử.

//

Dạy ghi đoạn phán quyết án này vào sổ khai sanh đương niên  
xã nvà lược biên án này vào lễ tờ khai sanh nói trên giữ lưu-trữ công-văn  
nơi kể trên và Phòng Lục-Sự Tòa-Án sở tại

Đề Ngân-Khố chịu hết án phí

Án này làm, xử và tuyên tại Phòng Nghị-sự vào ngày, tháng  
và năm kể trên

Ghi nhận con niêm và Trước bạ Miễn-Phí.

ký tên Nguyễn-Hữu-Hùng T. ng-Sivich

## TRÍCH Y BẢN CHÁNH

Vinh-Bình, ngày 14 tháng 1 năm 1974

KT CHÁNH-LỤC-SỰ

Lục-Sự



070

Số KSL

25/1/8

M/17/8

C.H/CK/ CẦU-NGANG

THE LÃNH LƯU'NG

Tên họ KIẾN

Số quân 1132 008Bạc

Đơn-vị phục-vụ

Gia cảnh

K.B.C. 4975, ngày 17 / 1 / 1970

Chi-Khu'ng'ng.



CẦU-NGANG

KUÂN-CHAY  
ÔNG DẠY

| THÁNG 1 | THÁNG 2  | THÁNG 3  | THÁNG 4  |
|---------|----------|----------|----------|
|         |          |          |          |
| THÁNG 5 | THÁNG 6  | THÁNG 7  | THÁNG 8  |
|         |          |          |          |
| THÁNG 9 | THÁNG 10 | THÁNG 11 | THÁNG 12 |
|         |          |          |          |

From: THẠCH THI HÈ  
Ấp Mối, Xã Long Sơn  
Huyện Cầu Ngang  
VĨNH BÌNH, CƯU LONG  
South Vietna m.

EXPRESS

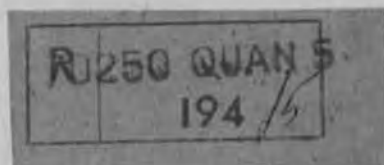
A - R

PRINTED MATTER



*quang*

MAY DAY  
PAR AVION



FEB 26 1990

To: The ASSOCIATION of VETERAN of VIETNAM  
P.O. Box No. 5435 - 0635  
ARLINGTON, VA 22205-0635  
U. S. A.

77 = 28350 + 720



VIET NAM  
✦ 9998 đ  
BUU CHINH  
SM: 005

*Turn*



VIET NAM  
✦ 8354 đ  
BUU CHINH  
SM: 005



VIET NAM  
✦ 720 đ  
BUU CHINH  
SM: 046